

This Owner's Manual is provided and hosted by [Appliance Factory Parts](#).



# Black & Decker RC506C Owner's Manual

[Shop genuine replacement parts for Black & Decker  
RC506C](#)



[Find Your Black & Decker Cooker Parts - Select From 16 Models](#)

----- Manual continues below -----

# BLACK+DECKER

TM

6 CUP RICE COOKER  
OLLA ARROCERA DE 6 TAZAS  
CUISEUR À RIZ DE 6 TASSES

use and care manual  
manual de uso y cuidado  
guide d'utilisation et d'entretien



RC506  
RC506C



## WELCOME!

Congratulations on your purchase of the Black+Decker™ Rice Cooker. We have developed this use and care guide to ensure optimal performance and your satisfaction. Save this use and care book and register your appliance online at [www.prodprotect.com/blackanddecker](http://www.prodprotect.com/blackanddecker).

## CONTENTS

Important Safeguards . . . . .	3
Getting to Know Your Rice Cooker . . . . .	5
Getting Started . . . . .	6
Important Information About Your Rice Cooker . . . . .	6
Operating Your Rice Cooker . . . . .	6
Care and Cleaning . . . . .	8
Helpful Hints and Tips . . . . .	9
Troubleshooting . . . . .	13
Warranty . . . . .	14

## Please Read and Save t IMPORTANT S

When using electrical appliances, basic safety instructions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock,

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against electrical shock, do not immerse cord, plug or base unit in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Do not operate appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Contact Consumer Support at the toll-free number listed in the warranty section.
- The use of accessory attachments not recommended by this appliance manufacturer may cause injuries.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
- To disconnect, press the control switch upwards (the WARM indicator light will illuminate) and then remove the plug from the outlet.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS This product is for household use only.

## POLARIZED PLUG

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

## TAMPER-RESISTANT SCREW

**Warning:** This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to remove the outer cover. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel. For service, repair or any questions regarding your appliance, please call our Customer Service Line at 1-800-465-6070 (US and Canada).

## ELECTRICAL CORD

- a) A short power-supply cord is provided to reduce the risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- b) Extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- c) If an extension cord is used:
  - 1) The marked electrical rating of the extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance;
  - 2) If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding-type 3-wire cord; and
  - 3) The cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over.

**Note:** If the power cord is damaged, please contact the warranty department listed in these instructions.

## GETTING TO KNOW YOU



1. Lid handle
2. Tempered glass lid (Part# RC506-01)
3. Cooking bowl (Part# RC506-02)
4. Cool-touch side handles
5. Steaming basket (Part# RC506-03)
6. Rice measure (Part# RC514-04)

Product may vary slightly from what is illustrated.

## GETTING STARTED

This appliance is intended for household use only.

- Remove all packing material, any stickers, and the plastic band around the power plug.
- Go to [www.prodprotect.com/blackanddecker](http://www.prodprotect.com/blackanddecker) to register your product.
- Wash all removable parts as instructed in CARE AND CLEANING. Place the clean, dry cooking pot in the cooking base.
- Select a location where this unit is to be used. Place the unit on a stable, heat resistant surface, free from cloth, liquids and any other flammable materials. Ensure that the unit has enough space all the way around and above it to allow heat to flow without damage to cabinets or walls.

## IMPORTANT INFORMATION ABOUT YOUR RICE COOKER

- It is not necessary to preheat the rice cooker before use.
- The cooking bowl gets hot. When in use, always use oven mitts or potholders when touching any outer or inner surface of the appliance.
- During the first few minutes of use you may notice smoke and a slight odor. This is caused by oil that may have been used during manufacturing of the unit and will not impact the performance.
- Do not try to stop the rice cooker from switching to the warm mode.
- As rice cooks, steam will escape through vent in lid. Place glass lid on the rice cooker so the steam vent is facing away from cabinets and walls. Do not place hand over steam vent while rice is cooking; the hot steam may burn.
- Use the plastic serving spoon (or a wooden spoon) to stir and remove rice. Do not use metal utensils that can scratch the nonstick cooking bowl.
- Do not fill the cooking bowl higher than highest water marking measurement.

## OPERATING YOUR RICE COOKER

### COOKING RICE

1. Measure desired amount of rice with the provided measuring cup and add to the cooking bowl. The maximum amount of dry rice is 3 rice cup measures.

**NOTE:** *When measuring uncooked rice; do not use a standard 1 cup (8 fluid oz.) measuring cup. A standard rice cup is ¾ cup (6 fluid oz.); the same size as the provided rice measuring cup. One rice cup measure of dry rice will yield 2 standard cups of cooked rice.*

2. Rinse the rice with water to remove any excess starch and then drain.
3. For white rice, fill the cooking bowl with water to the line that matches the number of rice cups being cooked. (A) Add butter, oil, or seasonings as desired. See cooking chart in the Helpful Hints section for additional

details on water and rice measures for different types of rice.

4. Place the cooking pot into the cooking base and then place the lid on the pot.
5. Plug in the appliance; the warm indicator light will automatically illuminate. The appliance will start heating on warm as soon as it is plugged into the outlet.
6. Push down the control switch. The cooking will begin.
7. When the rice is ready, the control switch will pop up.
8. For best results, allow the rice to rest in the warm mode for 5 minutes. Use a plastic serving spoon before serving.
9. Unplug the appliance when not in use. Allow the appliance to completely cool before cleaning.

### COOKING SOUPS, STEWS, AND MORE

1. Add ingredients into the cooking bowl.
2. Place cooking bowl into the cooking base.
3. Plug in the appliance; the warm indicator light will illuminate. The appliance will start heating on warm as soon as it is plugged into the outlet.
4. Push down the control switch. The cooking will begin.
5. If desired, set kitchen timer for cooking time. The appliance will switch to warm when the food is ready by the timer.

**Note:** *The rice cooker will not switch to warm mode until the cooking cycle is complete. For best results, monitor cooking time and do not leave the rice cooker unattended.*

6. Unplug the appliance when not in use. Allow the appliance to completely cool before cleaning.

### STEAMING IN THE STEAMING BASKET

1. Add the cooking bowl to the cooking base. Add water into the cooking bowl; add ingredients to the steaming basket.
2. Place the foods to be steamed inside the steaming basket inside of the cooking bowl. The steaming basket should not be touching the bottom of the cooking bowl. Place the lid on while steaming.

3. Plug in the appliance; the warm indicator light will automatically illuminate. The appliance will start heating on warm as soon as the cord is plugged into the outlet.
4. Push down the control switch. The cook indicator light will illuminate and the cooking will begin.
5. Steaming times vary between vegetables and other food types. Begin checking for doneness after initial 5 minutes. See cooking chart in the Helpful Hints section for additional details.

**Note:** *When steaming vegetables or other foods without rice in the cooking bowl, the unit will not automatically switch to warm.*

6. Unplug the appliance when not in use and always allow the rice cooker to completely cool before cleaning.

## CLEANING AND CARE

This product contains no user serviceable parts. Refer service to qualified service personnel.

### CLEANING

**Important:** *Never immerse cooking base in water or other liquids.*

1. Always unplug the rice cooker and allow to cool completely before cleaning.
2. Wash cooking bowl and glass lid in warm, soapy water. If food sticks to the cooking bowl, fill with warm, soapy water and allow it to soak before cleaning with plastic scouring pad

**Note:** *Both the cooking bowl and glass lid are dishwasher safe.*

3. Rinse and dry thoroughly.
4. Wipe interior and exterior of the cooking base with a soft, slightly damp cloth or sponge.

**Important:** *Never use abrasive cleansers or scouring pads to clean the cooking base, as they may damage the surfaces.*

5. If water accidentally gets into the switch area or onto the heating plate, allow the rice cooker to dry completely before using.

### STORING

Make sure that the appliance is thoroughly cool and dry. Never wrap the cord tightly around the appliance; keep it loosely coiled. Placing the lid on upside-down for storage can help save space.

## HELPFUL HINTS AND TIPS

### RICE TIPS

- If rice or other foods start to boil over, remove the lid for a few minutes. Leaving the lid off for a short time will allow the liquids to boil off and for the mixture to settle. Put the lid back on the rice cooker and repeat if necessary.
- Kosher salt has no impurities and does not contain iodine. If you use kosher salt, you may find you want to use less salt. About ¾ tsp. of kosher salt is equivalent to 1 tsp. (1.5 oz.) of uncooked rice.
- White rice can be stored in an airtight container for up to one year.
- Brown rice can be stored in an airtight container for up to six months. Refrigeration or freezing can extend the life up to six months. Refrigeration or freezing is not necessary.
- Try using broth, stock or reconstituted vegetable broth for additional flavor. If you do, no additional water is needed.
- Do not keep small amounts of rice in the cooker for long periods of time because it can dry out the rice.
- During cooking, a thin crust may develop on the bottom of the bowl. If you do not like rice with a crust, you can discard it.
- Taste/hardness will vary depending on the type of rice and the amount of time it is cooked. For softer, fluffier rice, use more water. For firmer, crunchier rice, use less water.
- For other types of grains not listed in the cooking chart, see the directions.

### ADDITIONAL USES FOR YOUR RICE COOKER

**Packaged foods:** condensed and ready-to-eat soups, frozen vegetables, and frozen meats.

- Do not fill bowl above the largest water level line in the cooking bowl.
- For even heating, stir occasionally.
- Always use a kitchen timer. Do not rely on the indicator light since it is not intended to be an indicator of doneness.
- Use only boneless meats and poultry that are cut into 1/2 to 1 inch pieces. It is not necessary to brown the meat before cooking.
- When cooking rice or pasta in the soup pot, use the soup pot lid.
- Since most frozen vegetables cook very quickly, add them at the end of the cooking time. Stir them into the rice and allow to cook an additional 5 to 10 minutes.
- Choose recipes that will cook in 1 hour or less.

## OATMEAL OR HOT CEREALS

- Steel Cut Oats work best.
- Do not fill bowl more than half way with liquids, as the oatmeal will expand during the cooking process.
- For even heating, stir occasionally.
- When the oatmeal is done, the rice cooker will switch to warm. Please note that this is for well-done oatmeal. If you prefer a different consistency, monitor the cooking process to manually switch to warm for desired results.
- Choose recipes that will cook in 1 hour or less.

If desired, add seasonings and oil or butter with rice before adding water. Allow rice to rest on warm at least 15 minutes before serving.

AMOUNT OF RICE	AMOUNT OF WATER	APPROX. COOKING TIME	YIELD (standard 8 oz. cups)
<b>FOR WHITE LONG GRAIN, JASMINE, BASMATI, YELLOW, OR MEDIUM GRAIN RICE</b>			
1 rice measure	to 1 mark	19 to 24 minutes	1.8 cups
2 rice measures	to 2 mark	21 to 26 minutes	3.5 cups
3 rice measures	to 3 mark	23 to 28 minutes	5.3 cups
<b>FOR BROWN RICE</b>			
1 rice measure	1 ½ cups	26 to 31 minutes	2.3 cups
2 rice measures	3 cups	28 to 33 minutes	4.5 cups

For other types of grains not listed in the cooking chart, follow package directions.

## CHART FOR STEAMED VEGETABLES

Steam using 1 to 1 ½ cups of water, stock or broth (at room temperature).

VEGETABLE	AMOUNT	PREPARATION
Fresh Asparagus	¼ lb.	Wash; break woody base; spears snap.
Fresh Green Beans	¼ lb.	Leave whole end or cut into pieces.
Fresh Beets (quartered)	½ lb. (about 2 medium)	Remove stem; root ends. If cut into wedges.
Fresh Broccoli	½ lb.	Cut into florets.
Brussels Sprouts	2 cups	Cut a cross in base of each.
Cabbage	½ lb.	Cut in wedges.
Carrots	¼ lb.	Slice.
Cauliflower	¼ lb.	Cut into florets.
Corn	2 ears	Cut in half.
Snow peas or Sugar Snap Peas	¼ lb.	Trim and leave whole.
New potatoes (red)	3 medium (about ½ lb.)	Cut in half.
Fresh leaf spinach	2 cups, firmly packed	Use whole leaves.
Butternut squash	2 cups	Peel and cut into 1-inch cubes.
Summer Squash (yellow squash or zucchini)	½ lb.	Slice.

VEGETABLE	AMOUNT	PREPARATION	TIME	SUGGESTIONS
Frozen Vegetables, including mixed vegetables such as broccoli medley, broccoli stir fry, and pepper stir fry	10 oz. to 1 lb.	Remove from bag and season.	16 to 18 minutes	
Frozen peas	1 lb.	Remove from bag.	14 to 16 minutes	Stir in chopped, fresh mint.

## CHART FOR STEAMED FISH

Add 1 ½ cups water to rice cooking bowl. Add 1 lemon, thickly sliced, to water. Season fish with lemon juice and Old Bay Seasoning.

FISH	AMOUNT	PREPARATION	TIME	SUGGESTIONS
Salmon	1 ½ lbs.	Fillets	24 to 26 minutes	Top with lemon slices and snipped, fresh dill.
Scallops	1 lb.	Medium size	14 to 16 minutes	Very tender; serve with tartar sauce and lemon wedges.
Snapper	1 lb.	Whole, remove head and tail	20 to 22 minutes	Drizzle with garlic, soy vinaigrette
Shrimp	1 lb. (20 to 24)		15 to 18 minutes or until shrimp turn pink	Season with seafood seasoning and lemon.
Swordfish	1 lb.	2 medium steaks	15 to 17 minutes	Very tender; serve with tartar sauce and lemon wedges.

## TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE
<b>Some kernels of rice do not seem fully cooked</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>The rice was not allowed to finish cooking.</li> <li>There was not enough water in the cooking bowl.</li> </ul>
<b>Rice cooking bowl is not as clean as I would like.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Starch built up on the sides and bottom of the bowl.</li> </ul>
<b>Rice boils over.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Too much rice was added to the bowl.</li> <li>There is too much water for the amount of rice.</li> </ul>
<b>Rice is too dry.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>There is too little water or the water evaporated too quickly.</li> </ul>
<b>Rice is gummy.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>There is too much water or the water was not fully evaporated.</li> </ul>

If additional assistance is needed, please call 1-800-4

## NEED HELP?

For service, repair or any questions regarding your appliance, please call our Customer Service Line at 1-800-465-6070. Please **DO NOT** return the product to the place of purchase. Also, please **DO NOT** mail product back to manufacturer, nor bring it to a service center. You may also want to consult the website listed on the cover of this pamphlet.

### Warranty Information

(Applies only in the United States and Canada)

#### What does it cover?

- Any defect in material or workmanship provided; however, Spectrum Brands' liability will not exceed the purchase price of product.

#### For how long?

- Two years from the date of original purchase with proof of such purchase.

#### What will we do to help you?

- Provide you with a reasonably similar replacement product that is either new or factory refurbished.

#### How do you get service?

- Save your receipt as proof of date of sale.
- Visit the online service website at [www.prodprotect.com/blackanddecker](http://www.prodprotect.com/blackanddecker), or call toll-free **1-800-465-6070**, for general warranty service.
- If you need parts or accessories, please call **1-800-738-0245**.

#### How does state law relate to this warranty?

- This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state or province to province.

#### What does your warranty not cover?

- Damage from commercial use
- Damage from misuse, abuse or neglect
- Products that have been modified in any way
- Products used or serviced outside the country of purchase
- Glass parts and other accessory items that are packed with the unit
- Shipping and handling costs associated with the replacement of the unit
- Consequential or incidental damages (Please note, however, that some states do not allow the exclusion or limitation of consequential or incidental damages, so this limitation may not apply to you.)

#### Are there additional warranty exclusions?

- **This warranty shall not be valid where it is contrary to U.S. and other applicable laws, or where the warranty would be prohibited under any economic sanctions, export control laws, embargos, or other restrictive trade measures enforced by the United States or other applicable jurisdictions. This includes, without limitation, any warranty claims implicating parties from, or otherwise located in, Cuba, Iran, North Korea, Syria and the disputed Crimea region.**

## ¡BIENVENIDO!

Felicitaciones por su compra de la Arrocera. Esta guía para asegurar un rendimiento óptimo y satisfacción completa. Conserve este manual y registre su producto en línea, visitando [www.blackanddecker.com](http://www.blackanddecker.com).

## ÍNDICE

Instrucciones Importantes de Seguridad . . . . .

Conozca Su Arrocera . . . . .

Primeros Pasos . . . . .

Información Importante Acerca de su Arrocera . . . . .

Uso de su Arrocera . . . . .

Limpieza y Cuidado . . . . .

Consejos y Pistas Útiles . . . . .

Resolución de Problemas . . . . .

Información de Garantía . . . . .

Por favor lea este instructivo antes de usar el producto.

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se utilizan aparatos eléctricos, siempre se debe respetar ciertas medidas de seguridad a fin de reducir el riesgo de un incendio, un choque eléctrico y (o) lesiones a las personas, incluyendo las siguientes:

- LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL APARATO.
- Para protegerse contra descargas eléctricas, no sumerja el cable, enchufe o aparato en agua u otro líquido.
- No toque las superficies calientes. Utilice las asas o las perillas.
- Todo aparato eléctrico utilizado en la presencia de los niños o por ellos mismos requiere la supervisión de un adulto.
- No utilice ningún aparato que tenga el cable o el enchufe dañado, que presente un problema de funcionamiento o que esté dañado. Cliente, llamando gratis al número que aparece en la sección de Garantía.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede causar lesiones personales.
- No utilice el aparato a la intemperie.
- No permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o del mostrador ni que entre en contacto con superficies calientes.
- No lo coloque sobre o cerca de una hornilla de gas o eléctrica, ni en un horno caliente.
- Se debe proceder con extrema precaución cuando se mueve un aparato que contenga aceite caliente u otros líquidos calientes.
- Para desconectar, presione el interruptor de control hacia arriba (la luz indicadora de calentar (WARM) se iluminará) y luego remueva el enchufe del tomacorriente.
- No utilice el aparato para otro fin que no sea para el que fué diseñado.
- Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluyendo

- los niños) con su capacidad física, sensorial o mental reducida, o con falta de experiencia o sabiduría, a menos que sean supervisadas o instruidas acerca del uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Desenchufe el aparato del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Permita que el aparato se enfríe antes de instalarlo o retirarle las piezas.
- El aparato no está diseñado para funcionar a través de un reloj automático externo o con un sistema de control remoto separado.
- No utilice este aparato sobre una superficie inestable.
- No trate de calentar o cocinar nada que no sea alimento en este aparato.
- Los niños deben ser supervisados para asegurar que no jueguen con el aparato.

#### Medidas de Seguridad Adicionales:

- Para prevenir daños o riesgos de descarga eléctrica, no cocine sobre la base de cocción. Solo cocine en la olla de cocción incluida.
- Este aparato genera calor y escape de vapor durante su uso. Levante la tapa de vidrio cuidadosamente para evitar quemaduras y permitir que el agua caiga dentro de la olla de cocción.
- Nunca utilice la olla de cocción sobre una estufa de gas o eléctrica ni sobre una llama al descubierto.
- A fin de evitar rayones, no corte los alimentos directamente en la olla de cocción.

#### ENCHUFE POLARIZADO

Este aparato cuenta con un enchufe polarizado (el otro). A fin de reducir el riesgo de un choque eléctrico, asegure el enchufe en un tomacorriente polarizado en un solo sentido. Si el enchufe no encaja en el tomacorriente, inviértalo y si aun así no encaja, no trate de alterar esta medida de seguridad.

#### TORNILLO DE SEGURIDAD

**Advertencia:** Este aparato cuenta con un tornillo de seguridad en la parte superior de la cubierta exterior del mismo. A fin de reducir el riesgo de un choque eléctrico, por favor no trate de remover la cubierta exterior. Este aparato contiene piezas reparables por el consumidor únicamente por personal de servicio autorizado.

#### CABLE ELÉCTRICO

- a) Un cable de alimentación corto es provisto para evitar que se tropiece con un cable más largo.
- b) Existen cables de extensión disponibles y se debe tener cuidado debido en su uso.
- c) Si se utiliza un cable de extensión:
  - 1) La clasificación eléctrica marcada debe ser el mismo, igual a la clasificación eléctrica del aparato.
  - 2) Si el aparato es del tipo de conexión de tres alambres de cobre, utilice un cable de tres alambres de cobre.
  - 3) El cable debe ser acomodado debajo de la mesa para evitar que un niño pueda alcanzarlo sin darse cuenta.

**Nota:** Si el cable de alimentación está dañado, contacte al departamento de garantía que aparece en el manual de instrucciones.

## CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

Este aparato eléctrico es para uso doméstico solamente.

## CONOZCA SU ARROCERA



- |   |   |
|---|---|
| 1. Asa de la tapa                                   | 7. Cuchara de servir (pieza no. RC514-05)           |
| 2. Tapa de vidrio resistente (pieza no. RC506-01)   | 8. Base de cocción                                  |
| 3. Olla de cocción (pieza no. RC506-02)             | 9. Luz indicadora de la función de cocción (COOK)   |
| 4. Asas laterales frías al tacto                    | 10. Interruptor de control                          |
| 5. Cesta para cocinar al vapor (pieza no. RC506-03) | 11. Luz indicadora de la función de calentar (WARM) |
| 6. Medidor de arroz (pieza no. RC514-04)            | 12. Escape de vapor                                 |
|   | 13. Soporte de la tapa                              |

El producto puede variar ligeramente del que aparece ilustrado aquí.

## PRIMEROS PASOS

- Retire todo material de empaque y cubra.
- Por favor, visite [www.prodprotect.com](http://www.prodprotect.com) para obtener más información sobre su garantía.
- Lave todas las piezas removibles según las instrucciones de **USO, CUIDADO Y LIMPIEZA** de este manual y seque en la base de cocción.
- Escoja un lugar para utilizar la unidad en una superficie estable, resistente al calor y libre de otros materiales inflamables. Asegúrese de tener suficiente espacio a su alrededor y en la parte superior para que el vapor fluya sin dañar los gabinetes o las paredes.

## INFORMACIÓN IMPORTANTE

- No es necesario precalentar su arroz.
- La olla de cocción se calienta. Siempre toque la olla cuando toque cualquier superficie.
- Durante los primeros minutos de uso, puede haber un olor fuerte. Esto es ocasionado por el aceite utilizado en la olla. Este impacto no afectará el desempeño del aparato.
- No trate de impedir que la arrocera caliente.
- A medida que el arroz se va cocinando, puede haber un escape de vapor. Coloque la tapa de vidrio sobre la arrocera y no esté mirando en dirección contraria a la tapa. No coloque la mano sobre el escape de vapor mientras el vapor caliente quema.
- Utilice la cuchara de servir plástica (o un cucharón) para retirar el arroz. No utilice utensilios de metal que puedan rayar el revestimiento antiadherente de la olla de cocción.
- No llene la olla de cocción pasada la marca.

## USO DE SU ARROCERA

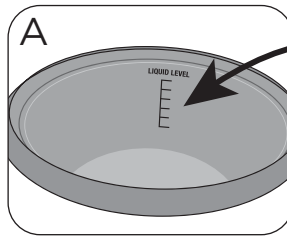
### COCCIÓN DEL ARROZ

1. Mida la cantidad de arroz que desea cocinar y viértalo en la olla de cocción. Para preparar una cantidad máxima de arroz, use la olla de cocción.

**NOTA:** Cuando mida el arroz crudo, no use una taza de medir estándar (8 onzas). Una taza de medir estándar del mismo tamaño es provisto en el medidor de arroz. Una taza de arroz crudo rendirá 2 tazas de arroz cocido.

2. Lave el arroz con agua para remover el exceso de almidón.
3. Para arroz blanco, llene la olla de cocción con agua hasta la línea que indica el mismo número de tazas de arroz que desea cocinar. Agregue mantequilla, aceite o los condimentos que desee.

en la sección de Consejos Útiles para obtener más detalles con respecto al agua y las medidas de arroz a utilizar para los diferentes tipos de arroz.



- Coloque la olla de cocción en la base de cocción y luego coloque la tapa sobre la arrocera.
- Enchufe el aparato; la luz indicadora de la función de calentar (WARM) se iluminará automáticamente. El aparato comenzará a calentar en el momento que el cable se enchufe a un tomacorriente.
- Presione hacia abajo el interruptor de control. La luz indicadora de la función de cocción (COOK) se iluminará y la cocción comenzará.
- Cuando el arroz esté listo, el interruptor de control se moverá hacia arriba y cambiará a la función de calentar (WARM).
- Para mejores resultados, deje que el arroz repose en la función de calentar (WARM) por 15 minutos con la tapa colocada en su lugar. Esto ayudará a que el arroz se vaporice aún más. Siempre revuelva el arroz con la cuchara de servir antes de servirlo.
- Desenchufe el aparato cuando no esté en uso y siempre permita que la arrocera se enfríe completamente antes de limpiarla.

### COCCIÓN DE SOPAS, ESTOFADOS Y MÁS

- Añada los ingredientes a la olla de cocción.
- Coloque la olla de cocción en la base de cocción, luego coloque la tapa sobre la arrocera.
- Enchufe el aparato; la luz indicadora de la función de calentar (WARM) se iluminará automáticamente. El aparato comenzará a calentar en el momento que el cable se enchufe a un tomacorriente.
- Presione el interruptor de control hacia abajo. La luz indicadora de la función de cocción (COOK) se iluminará y la cocción comenzará.
- Si desea, ajuste un reloj automático de cocina al tiempo de cocción deseado. Cuando los alimentos estén listos, presione el interruptor de control hacia arriba para cambiar la arrocera a la función de calentar (WARM) manualmente.

**Nota:** La arrocera no cambiará a la función de calentar (WARM) hasta que todos los líquidos terminen de hervir y se absorban. Para mejores resultados, supervise atentamente el progreso de la cocción y no deje la arrocera desatendida.

- Desenchufe el aparato cuando no esté en uso y siempre deje que la arrocera se enfríe completamente antes de limpiarla.

### USO DE LA CESTA PARA COCINAR AL VAPOR

- Coloque la olla de cocción en la base de cocción y añada  $\frac{3}{4}$  taza de agua en la olla de cocción; agregando los condimentos que desee.

- Coloque los alimentos en la cesta para cocinar al vapor en la olla de cocción. El nivel del agua en la olla de cocción debe estar por encima de la cesta. Coloque la tapa sobre la arrocera y manténgala cerrada.
- Enchufe el aparato; la luz indicadora de la función de calentar (WARM) se iluminará automáticamente. El aparato comenzará a calentar en el momento que el cable se enchufe a un tomacorriente.
- Presione el interruptor de control hacia abajo. La luz indicadora de la función de cocción (COOK) se iluminará y la cocción comenzará.
- El tiempo de cocción al vapor variará en función de los alimentos. Comience a verificar el punto de cocción de los alimentos a los 10 minutos. Consulte la tabla de cocción para obtener más detalles.

**Nota:** Cuando cocine al vapor vegetales, la arrocera no cambiará automáticamente a la función de calentar (WARM) cuando los vegetales estén listos.

- Desenchufe el aparato cuando no esté en uso y siempre permita que la arrocera se enfríe por completo antes de limpiarla.

## LIMPIEZA Y CUIDADO

Este producto no contiene piezas que requieran mantenimiento. Para servicio, consulte a personal de servicio técnico.

### LIMPIEZA

**Importante:** Nunca sumerja la base de cocción en agua.

- Siempre desenchufe la arrocera y permita que se enfríe por completo antes de limpiarla.
- Lave la olla de cocción y la tapa de la arrocera con agua tibia. Los alimentos se pegan a la olla de cocción y la tapa de la arrocera. Déjela remojada antes de limpiarla.

**Nota:** La olla de cocción y la tapa de la arrocera se pueden lavar en la máquina lavaplatos.

- Enjuague y seque bien.
- Limpie las superficies interiores y exteriores con agua tibia y jabón. Humedezca o con una esponja.

**Importante:** Nunca utilice limpiadores abrasivos o metal para limpiar la base de cocción, la tapa de la arrocera o el aparato.

- Si por accidente el agua penetra en el aparato, desenchufe el aparato y permita que la arrocera se enfríe por completo antes de limpiarla.

### ALMACENAMIENTO

Asegúrese de que el aparato esté completamente seco antes de almacenarlo. Ajuste el cable alrededor del aparato; manténgalo enrollado. Puede colocar la tapa invertida sobre la arrocera.

## CONSEJOS Y PISTAS ÚTILES

### CONSEJOS PARA COCINAR ARROZ

- Si el arroz u otros alimentos comienzan a hervir y desbordarse, remueva la tapa y revuelva por un par de minutos. El dejar la arrocera destapada por corto tiempo, ayudará a que los líquidos terminen de hervir y a que la mezcla se enfríe un poco. Coloque la tapa de nuevo sobre la arrocera y repita el proceso si es necesario.
- La sal Kosher no contiene impurezas y se disuelve más rápido que la sal normal. Si utiliza la sal Kosher, puede ser que tenga que añadir un poco más de cantidad que cuando usa la sal normal. Aproximadamente  $\frac{3}{4}$  cucharadita de sal Kosher es recomendada por cada taza de arroz (6 onzas fluidas) de arroz crudo.
- El arroz blanco puede ser almacenado en un recipiente hermético en un lugar fresco y oscuro por hasta 1 año.
- El arroz integral puede ser almacenado en un recipiente hermético por hasta 6 meses. La refrigeración o congelación del arroz extiende su tiempo de conservación.
- Trate de utilizar caldo o cubitos de sopa en lugar de agua para añadir sabor. Si lo utiliza, no es necesario agregar sal.
- No mantenga pequeñas cantidades de arroz cocinado en la función de calentar (WARM) por períodos largos de tiempo ya que puede secar el arroz.
- Durante la cocción del arroz, se puede formar una raspa/corteza fina en el fondo de la olla de cocción. Si a usted no le gusta arroz con raspa, puede desprenderla y desechar fácilmente.
- La dureza y el gusto del arroz variará dependiendo de la calidad y del tipo del arroz, al igual que del tiempo de cocción. Para lograr un arroz más suave y esponjoso, añada un poco más de agua. Para un arroz más firme y crujiente, utilice menos cantidad de agua.
- Para otros tipos de granos no incluidos en la tabla de cocción, siga las instrucciones del paquete.

### USOS ADICIONALES PARA SU ARROCERA

**Alimentos en paquetes:** sopas, pastas y estofados condensados y listos para servir

- No llene la olla de cocción por arriba de la línea del nivel máximo de agua por taza, marcado en la olla de cocción.
- Revuelva de vez en cuando para obtener un calentamiento uniforme.
- Siempre utilice un reloj automático de cocina. No dependa del interruptor de control de la arrocera ya que no está diseñado para indicar el tiempo de cocción para sopas y estofados.
- Utilice solo carnes y aves sin huesos cortadas en cubos de no más de 1 ½ pulgadas. No es necesario dorar las carnes antes de cocinarlas.
- Cuando cocine arroz o pasta en la sopa, añada líquido adicional en la receta.
- Debido a que la mayoría de los vegetales congelados se cocinan bien rápido, es mejor añadirlos al final del tiempo de cocción. Revuélvalos para incorporarlos en las sopas o estofados y deje que la mezcla se cocine por 5 a 10 minutos más.
- Seleccione recetas que se cocinan en 1 hora o menos.

## AVENA Y CEREALES CA

- La avena irlandesa trabaja mejor.
- No llene la olla de cocción más de la línea ya que la avena no se expandirá demasiado.
- Para un calor uniforme, revuelva de vez en cuando.
- Cuando la avena esté lista, la arrocera debe estar en la función WARM (WARM). Por favor, tome nota que el arroz cocinado. Si usted prefiere una consistencia diferente, puede repetir el proceso de cocción para cambiar la consistencia y obtener los resultados deseados.
- SELECCIONE RECETAS QUE SE COCINAN EN LA FUNCIÓN WARM.

Si lo desea, añada condimentos y aceite de oliva. Revuelva y añada agua. Permita que el arroz repose por lo menos 15 minutos antes de servir.

CANTIDAD DE ARROZ	CANTIDAD DE AGUA
<b>PARA ARROZ BLANCO DE GRANO LARGO Y GRANO MEDIO</b>	
1 medida de arroz	hasta la marca 1
2 medidas de arroz	hasta la marca 2
3 medidas de arroz	hasta la marca 3
<b>PARA ARROZ INTEGRAL</b>	
1 medida de arroz	1 ½ tazas
2 medidas de arroz	3 tazas

Para otros tipos de granos no incluidos en la tabla de cocción, siga las instrucciones del paquete.

## TABLA PARA VEGETALES

Cocine al vapor utilizando 1 ½ a 2 tazas de agua (dependiendo de la temperatura del agua fría o ambiente).

VEGETAL	CANTIDAD	PREPARACIÓN
Espárragos frescos	¼ libra	Lave; parta en trozos de 2 pulgadas de largo y cocine en agua hirviendo.
Habichuelas verdes, frescas	¼ libra	Deje enteras o parta en trozos de 2 pulgadas de largo y cocine en agua hirviendo.

VEGETAL	CANTIDAD	PREPARACIÓN	TIEMPO	SUGERENCIAS
Remolachas frescas (cortadas en cuartos)	½ libra. (aproximadamente 2 de tamaño mediano)	Remueva el tallo y los extremos con raíces. Pele y corte en forma de cuñas.	26 a 28 minutos	Sirva con mantequilla.
Brócoli fresco	½ libra.	Corte en ramilletes.	14 a 16 minutos	Sazone con sal, pimienta y cáscara de limón rallada.
Coles o repollos de Bruselas	2 tazas	Corte a través de la base de cada col.	24 a 26 minutos	Adorne con avellanas tostadas, picadas.
Col	½ libra	Cortada en forma de cuñas.	24 a 26 minutos	Adorne con tocino cocinado, desmoronado.
Zanahorias	¼ libra	Rebane.	18 a 20 minutos	Sazone con sal, pimienta y cáscara de naranja rallada.
Coliflor	¼ libra	Cortada en ramilletes.	22 a 25 minutos	Adorne con migas de pan tostadas y mantequilla.
Maíz	2 mazorcas	Corte a la mitad.	15 a 20 minutos	Sirva con mantequilla y condimentos.
Guisantes de vaina plana o guisantes de vaina redonda	¼ libra	Recórtelos y déjelos enteros.	10 a 12 minutos	Sirva con cebolletas picaditas y rociadas con salsa de soya.
Papas nuevas (de piel roja)	3 de tamaño mediano (aproximadamente ½ libra)	Corte a la mitad.	24 a 26 minutos	Mezcle con mantequilla y perejil.
Espinaca de hoja, fresca	2 tazas, empacadas de forma compacta	Utilice hojas enteras.	10 a 12 minutos	Adorne con ajo asado y piñones tostados.
Calabaza moscada	2 tazas	Pele y corte en cubitos de 1 pulgada.	24 a 26 minutos	Sirva con mantequilla y condimentos.
Calabacín de verano (calabacín amarillo o verde)	½ libra	Rebane.	14 a 16 minutos	Sazone con sal y pimienta de ajo.

VEGETAL	CANTIDAD	PREPARACIÓN
Vegetales congelados, incluyendo vegetales mixtos, tales como una mezcla de brócoli, salteado de brócoli y salteado de pimientos	10 onzas a ½ libra	Retire de la olla y sazone.
Guisantes congelados	½ libra	Remueva de la olla y sazone.

## TABLA PARA PESCADO COCCIONADO

Añada 1 ½ tazas de agua a la olla de cocción lenta. Sazone el pescado con especias gruesas, al agua. Sazone el pescado con jugo de limón.

PESCADO	CANTIDAD	PREPARACIÓN
Salmón	1 ½ libras	Filetes
Vieiras	1 libras	Tamaño mediano
Pargo	1 libras	Entero, remueva la cabeza y la cola.
Camarones	1 libra (20 a 24)	
Pez espada	1 libras	2 bistecs mediano

## RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN
Algunos granos de arroz parecen no estar bien cocidos.	<ul style="list-style-type: none"> <li>El arroz no se pudo terminar de cocinar.</li> <li>La olla de cocción no tenía suficiente cantidad de agua.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Una vez que la arrocera cambie a la función de calentar (WARM), deje que el arroz repose por 15 minutos antes de servirlo.</li> <li>Añada unas cuantas cucharadas de agua y cocine por un poco más de tiempo, presionando el interruptor de control a la función de cocción (COOK). Revise el arroz otra vez cuando el aparato cambie de nuevo a la función de calentar (WARM) y el éste haya reposado por 15 minutos.</li> </ul>
La olla de cocción no está tan limpia como me gustaría.	<ul style="list-style-type: none"> <li>El almidón se ha acumulado en los lados y en el fondo de la olla de cocción.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llene la olla de cocción con agua caliente jabonosa y deje por varios minutos, luego utilice un estropajo de nailon para frotar los lados y el fondo. Enjuague bien</li> </ul>
El arroz se desborda al hervir.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Se está cocinando demasiada cantidad de arroz.</li> <li>Se está utilizando demasiada cantidad de agua para la cantidad de arroz.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Asegúrese de no cocinar más cantidad de arroz de la máxima recomendada en el Manual de uso y cuidado. La cantidad de arroz a preparar debe corresponder con la marca de agua en la olla de cocción.</li> <li>Agregue una cucharada pequeña porción de aceite o mantequilla al agua antes de cocinar.</li> </ul>
El arroz está demasiado seco.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Demasiado arroz o poca cantidad de agua.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use el medidor de arroz provisto con el aparato. El medidor provisto es de <math>\frac{3}{4}</math> taza (6 onzas fluidas) de arroz crudo.</li> </ul>
El arroz está pegajoso.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Demasiada cantidad de agua y poca cantidad de arroz.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Añada agua hasta las marcas indicadas en la olla de cocción. Asegúrese de tener la proporción correcta de <math>\frac{3}{4}</math> taza (6 onzas fluidas) de arroz por 1 taza de agua marcada.</li> </ul>

Si necesita ayuda adicional, por favor comuníquese con nuestro equipo de servicio para el consumidor, llamando al número **1-800-465-6070**.

## ¿NECESITA AYUDA?

### Garantía limitada de dos años (Solamente aplica en los Estados Unidos y e

Para servicio, reparaciones o cualquier pr favor llame a nuestra Línea de Servicio al NO devuelva el producto al lugar donde el producto por correos al fabricante ni le puede consultar el sitio web que aparece

### ¿Qué cubre mi garantía?

- Su garantía cubre cualquier defecto de cuando la responsabilidad de Spectrun compra del producto.

### ¿Por cuánto tiempo es válida la garan

- Su garantía se extiende por dos años a mientras que tenga una prueba de la co

### ¿Qué tipo de asistencia provee mi gar

- Su garantía le brinda un producto de r ha sido restaurado de fábrica.

### ¿Cómo se puede obtener asistencia?

- Conserve el recibo original de compra
- Para servicio al cliente y para registrar s blackanddecker, o llame al número **1-800**
- Por favor llame al número del centro d

### ¿Cómo afecta a mi garantía la ley esta

- Esta garantía le otorga derechos legal tener otros derechos que varían de un

### ¿Qué no cubre mi garantía?

- Los productos que han sido utilizados
- Los daños ocasionados por el mal uso,
- Los productos que han sido alterados
- Los daños ocasionados por el uso com
- Los productos utilizados o reparados f
- Las piezas de vidrio y demás accesorio
- Los gastos de tramitación y embarque
- Los daños y perjuicios indirectos o inci

### ¿Existen exclusiones de garantía adici

- Esta garantía no será válida donde leyes aplicables, o donde la garanti sanción económica, ley de control otra medida comercial impuesta por jurisdicciones aplicables. Esto inclu de garantía que implique partes de Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria y**

# PÓLIZA DE GARANTÍA

(Válida sólo para México)

## Duración

Spectrum Brands de México, SA de CV garantiza este producto por 2 años a partir de la fecha original de compra.

## ¿Qué cubre esta garantía?

- Esta Garantía cubre cualquier defecto que presenten las piezas, componentes y la mano de obra contenidas en este producto.
- Requisitos para hacer válida la garantía
- Para reclamar su Garantía deberá presentar al Centro de Servicio Autorizado la póliza sellada por el establecimiento en donde adquirió el producto. Si no la tiene, podrá presentar el comprobante de compra original.

## ¿Donde hago válida la garantía?

- Llame sin costo al teléfono **01 800 714 2503**, para ubicar el Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio en donde usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios.

## Procedimiento para hacer válida la garantía

Acuda al Centro de Servicio Autorizado con el producto con la póliza de Garantía sellada o el comprobante de compra original, ahí se reemplazará cualquier pieza o componente defectuoso sin cargo alguno para el usuario final. Esta Garantía incluye los gastos de transportación que se deriven de su cumplimiento.

## Excepciones

Esta Garantía no será válida cuando el producto:

- A) Se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- B) No hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que le acompaña.
- C) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Spectrum Brands de México, SA de CV.

**Nota:** Usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios en los centros de servicios autorizados. Esta garantía incluyen los gastos de transportación que se deriven de sus cumplimiento dentro de sus red de servicio.

## ¿Existen exclusiones de garantía adicionales?

- **Esta garantía no será válida donde exista oposición a EE.UU. y otras leyes aplicables, o donde la garantía sería prohibida bajo cualquier sanción económica, ley de control de exportación, embargo u otra medida comercial impuesta por los Estados Unidos u otras jurisdicciones aplicables. Esto incluye, sin limitación, cualquier reclamo de garantía que implique partes de, u de otro modo localizadas en, Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria y la región disputada de Crimea.**

## ¿NECESITA AYUDA?

Para servicio, reparaciones o preguntas por favor llame al número del centro de servicio en el país donde usted compró su producto al fabricante. Llame o lleve el producto al fabricante.

## DOS AÑOS DE GARANTÍA LIMITADA (No aplica en México, Estados Unidos)

### ¿Qué cubre la garantía?

- La garantía cubre cualquier defecto de fabricación que haya sido generado por el uso incorrecto del producto.

### ¿Por cuánto tiempo es válida la garantía?

- Por dos años a partir de la fecha original de compra o prueba de la compra.

### ¿Cómo se obtiene el servicio necesario?

- Conserve el recibo original como comprobante de compra. Comuníquese con el centro de servicio autorizado si cumple lo indicado en el manual de instrucciones.

### ¿Cómo se puede obtener servicio?

- Conserve el recibo original de compra.
- Por favor llame al número del centro de servicio autorizado.

### ¿Qué relación tiene la ley estatal con esta garantía?

- Esta garantía le otorga derechos legales que pueden variar de un estado a otro. No tiene otros derechos que varían de un estado a otro.

### ¿Qué aspectos no cubre esta garantía?

- Los productos que han sido utilizados en condiciones no normales.
- Los daños ocasionados por el mal uso del producto.
- Los productos que han sido alterados o reparados por personas no autorizadas.
- Los daños ocasionados por el uso incorrecto del producto.
- Los productos utilizados o reparados fuera de las condiciones normales.
- Las piezas de vidrio y demás accesorios.
- Los gastos de tramitación y embarque.
- Los daños y perjuicios indirectos o incidentales.

### ¿Existen exclusiones de garantía adicionales?

- **Esta garantía no será válida donde exista oposición a EE.UU. y otras leyes aplicables, o donde la garantía sería prohibida bajo cualquier sanción económica, ley de control de exportación, embargo u otra medida comercial impuesta por los Estados Unidos u otras jurisdicciones aplicables. Esto incluye, sin limitación, cualquier reclamo de garantía que implique partes de, u de otro modo localizadas en, Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria y la región disputada de Crimea.**

Por favor llame al número correspondiente que aparece en la lista a continuación para solicitar que se haga efectiva la garantía y donde Ud. puede solicitar servicio, reparaciones o partes en el país donde el producto fué comprado.

#### **Argentina**

Atención al consumidor  
0800 444 7296  
Horario de atención:  
Lunes a viernes de 9 a 13 hs  
y de 14.30 a 17 hs.  
email: servicios@spectrumbrands.com  
Humboldt 2495 piso 3  
C.A.B.A. - Argentina

#### **Chile**

Servicios Tecnico Hernandez.  
Av. Providencia 2529, Local 26.  
Santiago-Chile.  
Tlf: 56 222333271  
Email:  
servicioblackanddecker@gmail.com

#### **Colombia**

Spectrum Brands Corp, S.A.S.  
Transversal 23 #97-73  
Oficinas 403-404-405,  
Bogotá, Colombia  
Línea Servicio al Cliente: 018000510012

#### **Costa Rica**

Aplicaciones Electromecanicas  
Calle 22 y 24 en Avenida 3 BLV de la torre  
Mercedes Benz  
200 mts norte y 50 mts este  
San José, Costa Rica  
Tel. (506) 2257-5716

#### **Ecuador**

Servicio Master  
Dirección: Capitán Rafael  
Ramos OE 1-85 y Galo plaza lasso.  
Tel (593) 2281-3882 / 2240-9870

#### **El Salvador**

Sedeblack  
Calle San Antonio Abad, Colonia Lisboa  
No 2936  
San Salvador, Depto. de San Salvador  
Tel. (503) 2284-8374

#### **Guatemala**

Kinal  
17 avenida 26-75, zona 11 Centro  
comercial Novicentro,  
Local 37 - Ciudad  
Guatemala  
Tel. (502)-2476-7367

#### **Honduras**

Serviteca  
San Pedro Sula, B Los Andes, 2 calle-entre  
11-12 Avenida  
Honduras  
Tel. (504) 2550-1074

#### **México**

Kepler #168 Col.  
Anzures,  
Miguel Hidalgo  
México, CDMX  
Tel: 800-714-25-03

#### **Nicaragua**

LRM ELECTRONICA  
Managua - Sinsa Altamira 1.5  
kilómetros al norte  
Nicaragua  
Tel. (505) 2270-2684

#### **Panamá**

Supermarcas  
Centro comercial El dorado, Plaza  
Dorado, Local 2.  
Panama  
Tel. (507) 392-6231

#### **Perú**

Servicio Central Fast Service  
Av. Angamos Este 2431  
San Borja, Lima Perú  
Tel. (511) 2251 388

#### **Puerto Rico**

Buckeye Service  
Jesús P. Piñero #1013  
Puerto Nuevo, SJ PR 00920  
Tel.: (787) 782-6175

#### **Republica Dominicana**

Prolongación Av. Rómulo  
Betancourt  
Zona Industrial de Herrera  
Santo Domingo, República  
Dominicana  
Tel.: (809) 530-5409

#### **Venezuela**

Inversiones BDR CA  
Av. Casanova C.C.  
City Market Nivel Plaza Local 153  
Diagonal Hotel Melia,  
Caracas.  
Tel. (582) 324-0969

## **BIENVENUE!**

Félicitations pour votre achat du cuiseur à le présent guide d'utilisation et d'entretien du produit et votre entière satisfaction. Co et d'entretien, et enregistrez votre appareil blackanddecker.

## **MATIÈRES**

Mises en garde importantes . . . . .

Familiarisation avec votre cuiseur à riz . . . . .

Pour commencer . . . . .

Renseignements importants sur le cuiseur . . . . .

Utilisation du cuiseur à riz . . . . .

Entretien et nettoyage . . . . .

Astuces et conseils utiles . . . . .

Dépannage . . . . .

Garantie . . . . .

**Veillez lire et conserver ce guide d'entretien et d'utilisation.**

## **IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.**

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, des précautions de base doivent toujours être observées, y compris ce qui suit :

- Lire toutes les instructions.
- Ne pas toucher aux surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou les boutons de l'appareil.
- Afin d'éviter les risques de choc électrique, ne pas immerger le cordon, la fiche ou la base de l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides.
- Exercer une étroite surveillance lorsque l'appareil est utilisé à proximité d'un enfant ou que ce dernier s'en sert.
- Ne pas utiliser un appareil dont la fiche ou le cordon sont abîmés, qui présente un problème de fonctionnement, ou qui est endommagé de quelque façon que ce soit. Communiquer avec le Service de soutien à la clientèle au numéro sans frais indiqué à la section « Garantie ».
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant présente des risques de blessures.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas laisser le cordon pendre du rebord d'une table ou d'un comptoir, ou toucher une surface chaude.
- Ne pas placer l'appareil sur un brûleur au gaz ou électrique, ou à proximité, ni dans un four chaud.
- Faire preuve d'une grande prudence au moment de déplacer un appareil qui contient de l'huile chaude ou d'autres liquides chauds.
- Pour débrancher l'appareil, soulever l'interrupteur de commande (le témoin WARM (Réchaud) s'allumera), puis retirer la fiche de la prise de courant.
- N'utiliser cet appareil que pour les fonctions auxquelles il est destiné.
- Débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas en marche et avant le nettoyage. Le laisser refroidir avant d'installer ou de retirer des pièces.
- L'appareil n'est pas conçu pour être utilisé avec une minuterie externe ou un dispositif de télécommande séparé.
- Ne pas utiliser cet appareil sur une surface instable.
- Ne pas tenter de chauffer ou de cuire d'articles autres que des aliments dans l'appareil.
- Les enfants doivent être supervisés afin d'éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil.

### **Autres mises en garde :**

- Pour prévenir les dommages et les chocs électriques, ne pas faire cuire d'aliments directement dans la base du cuiseur. Cuire les aliments uniquement dans le bol de cuisson fourni.
- Cet appareil produit de la chaleur, et de la vapeur s'en échappe pendant l'utilisation. Soulever délicatement le couvercle de verre pour éviter les brûlures et laisser l'eau s'égoutter dans le bol de cuisson.
- Ne jamais utiliser le bol de cuisson sur une cuisinière au gaz ou électrique, ou sur une flamme nue.
- Ne pas couper d'aliments directement dans le bol de cuisson pour éviter les égratignures

## **CONSERVER CES MESURES.**

**L'appareil est conçu pour une utilisation domestique.**

### **FICHE MISE À LA TERRE**

Par mesure de sécurité, le produit comporte que dans une prise à trois trous. Il ne faut pas La mauvaise connexion du conducteur de terre électriques. Communiquer avec un électricien est bien mise à la terre.

### **VIS INDESSERRABLE**

**AVERTISSEMENT :** L'appareil est doté d'un l'enlèvement du couvercle extérieur. Pour r secousses électriques, ne pas tenter de reti peut pas remplacer les pièces de l'appareil. personnel des centres de service autorisés.

### **CORDON**

- a) Un cordon d'alimentation court est four s'emmêle ou fasse trébucher.
- b) Des rallonges électriques sont disponib prudence.
- c) En cas d'utilisation d'une rallonge :
  - 1) Le calibre indiqué de la rallonge doit l'appareil,
  - 2) si l'appareil est mis à la terre, la rallo 3 broches; et
  - 3) le cordon électrique doit être disposé comptoir ou de la table, qu'il ne soit pa pas trébucher.

**Remarque :** Si le cordon d'alimentation est e Service de la garantie dont les coordonnées

## FAMILIARISATION AVEC VOTRE CUISEUR À RIZ



- |  |   |
|--|---|
| 1. Poignée du couvercle                              | 7. Cuillère à servir<br>(pièce no RC514-05) |
| 2. Couvercle en verre trempé<br>(pièce no RC506-01)  | 8. Base du cuiseur                          |
| 3. Bol de cuisson<br>(pièce no RC506-02)             | 9. Témoin COOK (de CUISSON)                 |
| 4. Poignées latérales froides au<br>toucher          | 10. Interrupteur de COMMANDE                |
| 5. Panier de cuisson à la vapeur<br>(Part# RC506-03) | 11. Témoin WARM (RÉCHAUD)                   |
| 6. Tasse à mesurer<br>(Part# RC514-04)               | 12. Évent à vapeur                          |
|  | 13. Support à couvercle                     |

Le produit peut différer légèrement de celui qui est illustré.

## POUR COMMENCER

Cet appareil est conçu pour un usage domestique.

- Retirer tout matériau d'emballage, toute mousse et tout papier entourant la fiche.
- Visiter le [www.prodprotect.com/blackanddecker](http://www.prodprotect.com/blackanddecker)
- Laver toutes les pièces amovibles en suivant les instructions de NETTOYAGE. Placer le bol de cuisson propre et sec dans le panier à vapeur.
- Choisir un endroit où installer l'appareil. Placez-le sur une surface résistante à la chaleur, exempte de tissus, de tapis ou de tapisseries. S'assurer de laisser suffisamment d'espace autour de l'appareil pour favoriser la circulation de la chaleur sans entraver le processus de cuisson.

## RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS CONCERNANT LE CUISEUR À RIZ

- Il n'est pas nécessaire de préchauffer le riz.
- Le bol de cuisson devient chaud. Lorsqu'il est chaud, ne pas utiliser des gants de cuisine ou des poignées extérieures et intérieures de l'appareil.
- Durant les premières minutes d'utilisation, il peut y avoir une légère odeur. Cela est causé par l'huile utilisée lors de la fabrication de l'appareil, et n'a aucune incidence sur la qualité du riz.
- Ne pas tenter d'empêcher le cuiseur à riz de fonctionner.
- Tandis que le riz cuit, de la vapeur s'échappe du couvercle en verre sur le cuiseur à riz. Ne pas toucher le couvercle dirigé loin des armoires et des murs. Ne pas laisser la vapeur tandis que le riz cuit; la vapeur chaude peut brûler.
- Utiliser la cuillère à servir en plastique (ou en bois) pour servir le riz. Ne pas utiliser d'ustensiles de cuisine métalliques de cuisson antiadhésif.
- Ne pas remplir le bol de cuisson au-delà de la ligne de remplissage.

## UTILISATION DU CUISEUR À RIZ

### CUISSON DU RIZ

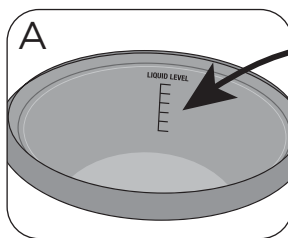
1. Mesurer la quantité de riz voulue à l'aide d'une tasse à mesurer dans le bol de cuisson. La quantité maximale est de 2 tasses.

**Remarque :** Ne pas utiliser une tasse à mesurer pour mesurer le riz non cuit. Une tasse à mesurer (¾ tasse ou 6 oz liquides), soit la même quantité que le riz sec donnera 2 tasses de riz cuit.

2. Rincer le riz à l'eau pour enlever l'excès de saleté.
3. Pour le riz blanc, remplir le bol de cuisson avec la quantité de riz à cuire. (A) Ajouter du sel et du beurre au goût. Se référer au tableau de cuisson pour les quantités de riz.

conseils utiles » pour obtenir de plus amples détails sur les quantités de riz et d'eau nécessaires selon le type de riz utilisé.

- Placer le bol de cuisson dans la base du cuiseur, puis mettre le couvercle.
- Brancher l'appareil; le témoin WARM (Réchaud) s'allumera automatiquement. L'appareil se mettra à chauffer dès que le cordon est branché dans la prise de courant.
- Pousser l'interrupteur de commande vers le bas. Le témoin COOK (Cuisson) s'allume et la cuisson débute.
- Lorsque le riz est cuit, l'interrupteur de commande passera en mode WARM (Réchaud).
- Pour obtenir de meilleurs résultats, laisser reposer le riz pendant 15 minutes en mode WARM (Réchaud) avec le couvercle en place. Cela aidera à terminer la cuisson à la vapeur du riz. Toujours remuer le riz avec la cuillère à servir avant de servir le riz.
- Débrancher l'appareil lorsqu'il ne sert pas et toujours laisser le cuiseur à riz refroidir complètement avant de le nettoyer.



### CUISSON DE SOUPES, DE RAGOÛTS ET D'AUTRES ALIMENTS

- Ajouter les ingrédients dans le bol de cuisson.
- Placer le bol de cuisson dans la base du cuiseur, puis mettre le couvercle.
- Brancher l'appareil; le témoin WARM (Réchaud) s'allumera automatiquement. L'appareil se mettra à chauffer dès que le cordon est branché dans la prise de courant.
- Pousser l'interrupteur de commande vers le bas. Le témoin COOK (Cuisson) s'allume et la cuisson débute.
- Au besoin, utiliser une minuterie de cuisine pour le temps de cuisson. Lorsque l'aliment est cuit, faire passer l'appareil manuellement en mode WARM (Réchaud) en poussant l'interrupteur de commande vers le haut.

**Remarque :** Le cuiseur à riz ne passera pas en mode WARM (Réchaud) tant qu'il reste du liquide. Pour de meilleurs résultats, surveiller attentivement le déroulement de la cuisson. Ne pas laisser le cuiseur à riz sans surveillance pendant qu'il fonctionne.

- Débrancher l'appareil lorsqu'il ne sert pas et toujours laisser le cuiseur à riz refroidir complètement avant de le nettoyer.

### CUISSON DANS LE PANIER DE CUISSON À LA VAPEUR

- Placer le bol de cuisson dans la base du cuiseur. Ajouter 177 ml (¾ tasse) d'eau dans le bol et des assaisonnements au goût.
- Mettre les aliments dans le panier de cuisson à la vapeur et placer le panier à l'intérieur du bol de cuisson. L'eau se trouvant à l'intérieur du bol de cuisson ne doit pas être en contact avec le panier. Mettre le couvercle qui doit rester en place tout au long de la cuisson à vapeur.
- Brancher l'appareil; le témoin WARM (Réchaud) s'allumera automatiquement. L'appareil se mettra à chauffer dès que le cordon est branché dans la prise de courant.

- Pousser l'interrupteur de commande vers le haut. Le témoin COOK (Cuisson) s'allume et la cuisson débute.
- Le temps de cuisson à la vapeur varie d'un aliment à l'autre. Commencer à vérifier la cuisson à la vapeur en se référant au tableau de cuisson qui figure dans le manuel de l'utilisateur pour obtenir de plus amples détails.

**Remarque :** L'appareil ne passera pas automatiquement en mode WARM (Réchaud) lors de la cuisson à la vapeur de légumes ou de céréales.

- Débrancher l'appareil lorsqu'il ne sert pas et toujours laisser le cuiseur à riz refroidir complètement avant de le nettoyer.

## ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Cet appareil ne contient aucune pièce réparable. Pour toute réparation, contactez un technicien qualifié.

### NETTOYAGE

**Important :** Ne pas immerger la base du cuiseur dans l'eau.

- Toujours débrancher l'appareil et le laisser refroidir complètement avant de le nettoyer.
- Nettoyer le bol de cuisson et le couvercle. Si des aliments ont collé au bol de cuisson, laisser tremper avant de le nettoyer à l'aide d'une brosse à dents.

**Remarque :** Le bol de cuisson et le couvercle peuvent être lavés au lave-vaisselle.

- Rincer et bien assécher.
- Essuyer l'intérieur et l'extérieur de la plaque chauffante avec une éponge douce légèrement humide.

**Important :** Ne jamais utiliser de nettoyants abrasifs pour nettoyer la base du cuiseur, car ils risquent d'endommager la plaque chauffante.

- Si de l'eau s'infiltrait accidentellement dans la plaque chauffante, laisser sécher complètement avant de réutiliser l'appareil.

### RANGEMENT

S'assurer que l'appareil est froid et sec. Ne jeter l'appareil; l'enrouler lâchement. Placer l'appareil dans un endroit sec et créer de l'espace de rangement.

## ASTUCES ET CONSEILS UTILES

### CONSEILS POUR LE RIZ

- Si le riz ou d'autres aliments commencent à bouillir, retirer le couvercle et brasser pendant quelques minutes. Le fait de retirer le couvercle pendant une courte durée permettra d'arrêter l'ébullition des liquides et de refroidir quelque peu le mélange. Remettre le couvercle sur le cuiseur à riz et répéter, au besoin.
- Le sel cachet n'a pas d'impuretés et se dissout plus rapidement que le sel de table. Si du sel cachet est utilisé, il faut en ajouter un peu plus que le sel de table. Il est recommandé d'utiliser environ 3,75 ml (¾ c. à thé) de sel cachet par tasse de riz non cuit (148 ml ou 5 oz liquides).
- Le riz blanc peut être conservé dans un contenant hermétique dans un endroit frais et sombre jusqu'à un an.
- Le riz brun peut être conservé dans un contenant hermétique dans un endroit frais et sombre jusqu'à six mois. La réfrigération ou la congélation prolonge sa durée de conservation.
- Remplacer l'eau par un fond, du bouillon ou du bouillon reconstitué pour ajouter de la saveur. Dans ce cas, il n'est peut-être pas nécessaire d'ajouter du sel.
- Ne pas laisser de petites quantités de riz dans l'appareil en mode WARM (Réchaud) pendant de longues périodes, car le riz pourrait s'assécher.
- Au cours de la cuisson, une mince croûte peut se former sur le riz au fond du bol. Si vous le désirez, vous pouvez facilement enlever cette croûte et la jeter.
- Le goût et la tendreté varient selon la qualité et le type de riz utilisé et la durée de la cuisson. Pour un riz plus tendre et plus léger, ajouter un peu plus d'eau. Pour un riz plus ferme et plus croustillant, ajouter un peu moins d'eau.
- Pour les autres types de céréale ne figurant pas dans le tableau de cuisson, suivez les instructions indiquées sur l'emballage.

### AUTRES UTILISATIONS DU CUISEUR À RIZ

**Aliments emballés :** soupes condensées ou prêtes à servir, pâtes alimentaires et ragoûts

- Ne pas remplir le bol de cuisson au-delà de la ligne maximale pour l'eau.
- Remuer les aliments occasionnellement pendant la cuisson pour qu'ils réchauffent uniformément.
- Toujours utiliser une minuterie de cuisine. Ne pas se fier à l'interrupteur de commande sur l'appareil puisqu'il ne peut être utilisé pour planifier un temps de cuisson pour une soupe ou un ragoût.
- Utiliser seulement des viandes et de la volaille désossées, coupées en cubes d'une longueur maximale de 3,5 cm (1 ½ po). Il n'est pas nécessaire de faire revenir les viandes avant la cuisson.
- Pour la cuisson de riz ou de pâtes dans une soupe, ajouter une plus grande quantité de liquide à la recette.
- Comme la plupart des légumes surgelés cuisent très rapidement, il est préférable de ne les ajouter qu'à la fin de la cuisson. Les incorporer à la soupe ou au ragoût, remuer et laisser cuire pendant encore 5 à 10 minutes.
- Choisir des recettes dont le temps de cuisson est de 1 heure ou moins.

### Flocons d'avoine ou céréales chaudes

- C'est l'avoine époincée qui convient le mieux.
- Ne pas remplir le bol de cuisson plus qu'il faut. Les flocons d'avoine gonflent en cours de cuisson.
- Remuer les aliments occasionnellement pendant la cuisson pour qu'ils se réchauffent uniformément.
- Une fois que les flocons d'avoine sont cuits (Réchaud). Il est à noter que cela vaut pour les autres céréales. Si vous préférez une autre consistance, il est recommandé d'utiliser le mode COOK (Cuisson) au mode WARM (Froid).
- Choisir des recettes dont le temps de cuisson est de 1 heure ou moins.

Ajouter des assaisonnements et de l'huile d'olive à la fin de la cuisson, à l'eau, au goût. Laisser reposer le riz pendant 5 minutes avant de le servir.

QUANTITÉ DE RIZ	QUANTITÉ D'EAU
<b>POUR LE RIZ BLANC À GRAIN LONG, AU JASMIN</b>	
1 mesure de riz	Jusqu'à la marque « 1 »
2 mesures de riz	Jusqu'à la marque « 2 »
3 mesures de riz	Jusqu'à la marque « 3 »
<b>POUR LE RIZ BRUN</b>	
1 mesure de riz	354 ml (1 ½ tasses)
2 mesures de riz	710 ml (3 tasses)

Pour les autres types de céréale ne figurant pas dans le tableau de cuisson, suivez les instructions indiquées sur l'emballage.

### TABLEAU POUR LES LÉGUMES

Cuire à la vapeur en utilisant de 236 à 300 ml (1 à 1 ½ tasses) d'eau ou de bouillon de légumes (froid ou à température ambiante).

LÉGUME	QUANTITÉ	PRÉPARATION
Asperges fraîches	115 g (¼ lb)	Laver; casser les tiges ligneuses à la base; les tiges se cassent facilement.
Haricots verts frais	115 g (¼ lb)	Garder les haricots entiers, couper les extrémités; couper les haricots en morceaux de 5 cm (2 po).

LÉGUME	QUANTITÉ	PRÉPARATION	TEMPS	SUGGESTIONS
Betteraves fraîches (en quartiers)	225 g (½ lb) (environ 2 betteraves de taille moyenne)	Enlever la tige et la racine. Peler et couper en quartiers	de 26 à 28 minutes	Servir avec du beurre.
Brocoli frais	225 g (½ lb)	Couper en fleurons	de 14 à 16 minutes	Assaisonner de sel, de poivre et de zestes de citron râpé.
Choux de Bruxelles	½ L (2 tasses)	Couper une croix dans la base de chaque chou	de 24 à 26 minutes	Garnir de noisettes grillées et hachées.
Chou	225 g (½ lb)	Couper en quartiers	de 24 à 26 minutes	Garnir de miettes de bacon cuit.
Carottes	115 g (¼ lb)	Trancher	de 18 à 20 minutes	Assaisonner de sel, de poivre et de zestes d'orange râpée.
Chou-fleur	115 g (¼ lb)	Couper en fleurons	de 22 à 25 minutes	Garnir de croûtons de pain au beurre.
Maïs	2 épis	Couper en deux	de 15 à 20 minutes	Servir avec du beurre et des épices.
Pois mange-tout ou pois sucrés	250 ml (8 oz)	Couper les extrémités et garder les pois entiers	de 10 à 12 minutes	Servir avec des oignons verts émincés et un filet de sauce de soja.
Pommes de terre nouvelles (rouges)	3 moyennes (environ 225 g (½ lb))	Couper en deux	de 24 à 26 minutes	Mélanger avec du beurre et du persil.
Feuilles d'épinard fraîches	½ L (2 tasses) bien tassées	Utiliser les feuilles entières	de 10 à 12 minutes	Garnir d'ail rôti et de noix de pin grillées.
Courge musquée	225 g (½ lb)	Peler et couper en cubes de 2,5 cm (1 po)	de 24 à 26 minutes	Servir avec du beurre et des épices.
Courges d'été (jaunes ou courgettes)	225 g (½ lb)	Couper en tranches.	de 14 à 16 minutes	Assaisonner de sel et de poivre à l'ail.

LÉGUME	QUANTITÉ	PRÉPARATION
Légumes surgelés, notamment les mélanges de légumes comme le mélange de brocoli, sauté de brocolis, sauté de poivrons	300 à 450 g (10 oz à 1 lb)	Retirer de l'eau et assaisonner
Pois surgelés	450 g (1 lb)	Retirer de l'eau

## TABLEAU POUR LES POISSONS

Verser 625 ml (1 ½ tasse) d'eau dans le bol du micro-ondes. Ajouter le jus d'un citron coupé en tranches épaisses à l'eau et le jus de citron et le mélange d'épices *Old Bay*.

POISSON	QUANTITÉ	PRÉPARATION
Saumon	680 g (1 ½ lb)	Filets
Pétoncles	450 g (1 lb)	De taille moyenne
Vivaneau	450 g (1 lb)	Garder entières, enlever la tête et la queue
Crevettes	450 g (1 lb) (de 20 à 24)	
Espadon	450 g (1 lb)	2 darnes de taille moyenne

## DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
<b>Certains grains de riz ne semblent pas entièrement cuits.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La cuisson du riz n'est pas terminée.</li> <li>• Il n'y avait pas assez d'eau dans le bol de cuisson.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Une fois que le cuiseur à riz passe automatiquement au mode WARM (Réchaud), laisser reposer le riz 15 minutes avant de servir.</li> <li>• Ajouter quelques cuillères à table d'eau et remettre l'interrupteur de commande à COOK (cuisson) pour prolonger la cuisson un peu plus. Vérifier de nouveau le riz lorsque l'appareil repasse automatiquement au mode WARM (Réchaud) après avoir reposé pendant 15 minutes.</li> </ul>
<b>Le bol de cuisson n'est pas aussi propre que je l'aurais souhaité.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il s'accumule des dépôts d'amidon sur les parois et le fond du bol.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remplir le bol d'eau chaude savonneuse et laisser tremper pendant plusieurs minutes; puis rincer les parois et le fond du bol avec un tampon à rincer en nylon. Bien rincer.</li> </ul>
<b>Le riz déborde.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il y a une trop grande quantité de riz.</li> <li>• Il y a trop d'eau pour la quantité de riz.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• S'assurer de ne pas dépasser la quantité maximale de riz recommandée dans le guide d'utilisation et d'entretien. La quantité de riz à cuire devrait correspondre à l'indicateur de niveau d'eau sur le bol.</li> <li>• Ajouter une petite quantité de beurre ou d'huile (1 cuillère à table) avant la cuisson.</li> </ul>
<b>Le riz est trop sec.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il y a trop de riz et pas suffisamment d'eau.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Utiliser la tasse à mesurer qui est fournie avec l'appareil. Cette tasse à mesurer a une capacité de 180 ml (¾ tasse ou 6 oz liquides) de riz non cuit.</li> </ul>
<b>Le riz est collant.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il y a trop d'eau et pas suffisamment de riz.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ajouter de l'eau pour respecter l'indicateur de niveau d'eau sur le bol. S'assurer d'avoir le bon rapport de 180 ml (¾ tasse ou 6 oz liquides) de riz pour 250 ml (1 tasse) d'eau.</li> </ul>

Si une aide supplémentaire est nécessaire, s'il vous plaît contacter notre équipe de service à la clientèle au **1-800-465-6070**.

## BESOIN D'AIDE?

### Garantie Limitée De Deux Ans

(Valable seulement aux États-Unis et au Canada)

Pour communiquer avec les services d'entretien, posez toute question relative au produit, comprenez les détails indiqués sur la page couverture. **Ne pas retourner le produit au fabricant ni le poster.** Également consulter le site web indiqué sur la page couverture.

### Quelle est la couverture?

- Tout défaut de main-d'œuvre ou de matériel de fabrication de la société. Spectrum Brands, Inc. se limite à la réparation ou au remplacement.

### Quelle est la durée?

- Deux années à compter de la date d'achat.

### Quelle aide offrons nous?

- Remplacement par un produit raisonnablement équivalent.

### Comment se prévaut-on du service?

- Conserver son reçu de caisse comme preuve d'achat.
- Visiter notre site web au [www.prodpro.com](http://www.prodpro.com) sans frais le **1-800 465-6070**, pour obtenir des conseils relatifs à la garantie.
- On peut également communiquer avec notre service client au **1-800 738-0245**.

### Quelles lois régissent la garantie?

- Les modalités de la présente garantie sont régies par les lois de la province où l'utilisateur peut également se prévaloir de la présente garantie.

### Qu'est-ce que la garantie ne couvre pas?

- Des dommages dus à une utilisation incorrecte.
- Des dommages causés par une mauvaise installation.
- Des produits qui ont été modifiés.
- Des produits utilisés ou entretenus hors des limites de la garantie.
- Des pièces en verre et tout autre accessoire.
- Les frais de transport et de manutention.
- Des dommages indirects (il faut toutefois consulter les lois de la province qui permettent pas l'exclusion ni la limitation de dommages).

### Existe-t-il d'autres exclusions à la garantie?

- **La présente garantie n'est pas valable aux États-Unis ou autres lois applicables en raison de sanctions économiques, de d'embargos ou d'autres mesures de restriction des États-Unis ou d'autres juridictions appliquées à Cuba, en Iran, en Corée du Nord, en Syrie et de la Crimée, ou provenant de ces endroits.**

# BLACK+DECKER

TM

www.BlackAndDeckerAppliances.com

Sello del Distribuidor:

Fecha de compra:

Modelo:

Código de fecha / Date Code / Le code de date :

RC506 - 300 W 120 V ~ 60 Hz  
RC506C - 300 W 120 V ~ 60 Hz  
RC506-PE - 300 W 220 V ~ 60 Hz

Comercializado por:

Spectrum Brands de México, SA de C.V  
Avenida 1° de Mayo No. 120  
Piso 7, Oficina 702.  
Colonia San Andres Atoto, C.P. 53500  
Naucalpan de Juárez, Estado de  
México, México

Servicio y Reparación  
Art. 123 No. 95  
Col. Centro, C.P. 06050  
Deleg. Cuauhtemoc

Servicio al Consumidor,  
Venta de Refacciones  
y Accesorios  
01 800 714 2503

Importado y Distribuido por:

RAYOVAC ARGENTINA S.R.L.  
Humboldt 2495 Piso# 3 C1425FUG)  
C.A.B.A. Argentina C.U.I.T NO. 30-  
70706168-1

Importado por / Imported by:

Spectrum Brands de México, SA de C.V  
Avenida 1° de Mayo No. 120  
Piso 7, Oficina 702.  
Colonia San Andres Atoto, C.P. 53500  
Naucalpan de Juárez, Estado de  
México, México

Para atención de garantía marque:  
01 (800) 714 2503

Importado por / Imported by:

Household Products Chile Commercial  
Ltda  
Av. Del Valle 570, Ofic. 704  
Ciudad Empresarial, Huechuraba  
Santiago - Chile  
Fono: (562) 2571 3700

Importado por / Imported by:

Spectrum Brands Corp, S.A.S.  
Transversal 23 #97-73  
Oficinas 403-404-405,  
Bogotá, Colombia  
Línea Servicio al Cliente:  
018000510012

BLACK+DECKER and the BLACK+DECKER logos and product names are trademarks of The Black & Decker Corporation, used under license. All rights reserved. All other marks are Trademarks of Spectrum Brands, Inc.

BLACK+DECKER y los logos y nombres de productos de BLACK+DECKER son marcas registradas de The Black & Decker Corporation, usados bajo licencia. Todos los derechos reservados. Todas la Demas marcas son Marcas Registradas de Spectrum Brands, Inc.

BLACK+DECKER et les logos et noms de produits BLACK+DECKER sont des marques de commerce de The Black & Decker Corporation, utilisés sous licence. Tous droits réservés. Toutes les autres marques sont des marques de commerce de Spectrum Brands, Inc.

Made in China.  
Fabricado en China.  
Fabriqué en Chine.

© 2020 The Black & Decker Corporation and Spectrum Brands, Inc., Middleton, WI 53562

27700 E/S/F

T22-5002376-D